

**„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”**

**UMOWA SZKOLENIOWA**

Zawarta w dniu ..... w ..... pomiędzy:

**SCANIA Polska SA z siedzibą w Starej Wsi**, Al. Katowicka 316, 05-830 Stara Wieś, wpisana przez Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XXI Wydział Krajowego Rejestru Sądowego do Rejestru Przedsiębiorców pod numerem KRS 0000091840, NIP 521-101-45-79, reprezentowanym przez:

.....

.....  
zwaną dalej Organizatorem

a.....

z siedzibą w.....

Wpisanym do rejestru przedsiębiorstw.....

Reprezentowanym przez:

.....

.....  
zwanym dalej Beneficjentem pomocy.

**§ 1**

1. Szkolenie pt. „Szkoła Jazdy SCANIA” (dalej Szkolenie SJS) jest organizowane w ramach projektu „Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych” współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki o nr ref. UDA-POKL.02.01.01-00-400/08.
2. Pomoc publiczna udzielana na podstawie niniejszej Umowy nie wymaga uprzedniej notyfikacji Komisji Europejskiej o pomocy (na podstawie z art. 38 Ustawy z dnia 30 kwietnia 2004 r. o postępowaniu w sprawach dotyczących pomocy publicznej).

**§ 2**

1. Przedmiotem Umowy jest realizacja przez Organizatora szkolenia „Szkoła Jazdy SCANIA” dla ... pracowników Beneficjenta pomocy zgodnie z programem szkoleniowym stanowiącym **Załącznik nr 1** do niniejszej Umowy.
2. Liczba pracowników wskazana w par. 2 ust. 1 została określona na podstawie zgłoszenia udziału w Szkoleniu SJS dokonanego przez Beneficjenta pomocy. Zgłoszenie udziału pracowników Beneficjenta pomocy w szkoleniu stanowi **Załącznik nr 2** do niniejszej Umowy.

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*



## „Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”

### § 3

1. Kierowcy – uczestnicy Szkolenia SJS zobowiązani są legitymować się ważnym prawem jazdy kategorii C+E wraz ze Świadectwem Kwalifikacji. Brak wymaganego kompletu dokumentów bądź stwierdzenie nieważności któregośkolwiek z dokumentów będzie skutkowało odmową dopuszczenia uczestnika do udziału w części Szkolenia SJS związanej z jazdą pojazdem w ruchu drogowym.
2. Kierowcy – uczestnicy Szkolenia SJS powinni być wypoczęci oraz trzeźwi. Organizator zastrzega sobie prawo niedopuszczenia do uczestnictwa w szkoleniu kierowców znajdujących się pod wpływem alkoholu lub innych środków ograniczających sprawność psychomotoryczną tj. w szczególności leków, środków psychotropowych, stymulujących, itp.
3. Warunkiem dopuszczenia do udziału w Szkoleniu SJS jest uprzednie podpisanie przez kierowcę - uczestnika oświadczenia stwierdzającego brak przeciwwskazań do uczestnictwa w Szkoleniu SJS. Organizator zastrzega sobie prawo niedopuszczenia do uczestnictwa w Szkoleniu SJS kierowców, którzy odmówią podpisania oświadczenia. Wzór oświadczenia stanowi **Załącznik nr 3** do niniejszej Umowy.
4. Uczestnicy szkolenia potwierdzają swój udział w szkoleniu złożeniem stosownego podpisu na liście uczestników, przygotowanej przez Organizatora.

### § 4

1. Szkolenie(a) dla pracowników wymienionych w par. 2 ust. 1 zostaną zrealizowane w następujących terminach ustalonych w porozumieniu z Beneficjentem pomocy:
  - a. .... ,
  - b. ....
2. Organizator ma prawo odwołać szkolenie i/lub ustalić nowy termin w przypadku zagrożenia niedotrzymaniem pełnej frekwencji grupy (6 osób) lub nie wniesienia przez Beneficjenta pomocy wymaganego wkładu prywatnego.
3. Organizator szkolenia zapewnia:
  - a. odpowiednie pomieszczenia oraz sprzęt multimedialny do przeprowadzania zajęć,
  - b. materiały szkoleniowe i materiały pomocnicze do szkoleń,
  - c. kadre trenerów o odpowiedniej wiedzy i kwalifikacjach,
  - d. wydanie certyfikatu szkolenia każdemu uczestnikowi, który ukończy szkolenie,
  - e. poczęstunek dla uczestników.
4. Szkolenie SJS prowadzone jest przez profesjonalnego Instruktora, wskazanego przez Organizatora.
5. Szkolenie SJS odbywa się z wykorzystaniem ciągnika siodłowego SCANIA będącego własnością Organizatora oraz obciążonej naczepy kurtynowej, 3-osiowej Schwarzmuller, będącej własnością Organizatora („Zestaw Drogowy”).
6. Uczestnicy Szkolenia SJS zobowiązują się do bezwzględnego podporządkowania się poleceniom Instruktora oraz dołożenia wszelkich starań, aby zapewnić bezpieczeństwo zarówno innym uczestnikom Szkolenia SJS, jak i uczestnikom ruchu drogowego. Instruktor może wykluczyć z udziału w Szkoleniu SJS uczestnika, który nie podporządkowuje się jego poleceniom i swoim zachowaniem powoduje zagrożenie

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

## **„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”**

bezpieczeństwa pozostałych uczestników SJS lub innych uczestników ruchu drogowego, bądź zagrożenie dla mienia Organizatora oraz innych podmiotów.

### **§ 5**

1. Organizator nie ponosi odpowiedzialności za warunki drogowe panujące w dniu przeprowadzania Szkolenia SJS ani za utrudnienia w przeprowadzeniu szkolenia spowodowane przez jego Uczestników lub przez podmioty trzecie. Organizator nie ponosi również odpowiedzialności za okoliczności wynikające z działania siły wyższej, które mogą skutkować utrudnieniem w odbyciu Szkolenia SJS bądź zrealizowania jego poszczególnych elementów.
2. Organizator ponosi koszty ubezpieczenia wszystkich uczestników Szkolenia SJS na czas trwania szkolenia w zakresie NWW na kwotę [20 000] zł.

### **§ 6**

1. Całkowity koszt uczestnictwa jednej osoby w szkoleniu pt. „Szkoła Jazdy SCANIA” wynosi: 956,89 PLN (słownie: dziewięćset pięćdziesiąt sześć złotych 89/100).
2. Wkład prywatny Beneficjenta pomocy z tytułu uczestnictwa jednego pracownika wynosi ..... (słownie: ..... ).<sup>1</sup>
3. Całkowity wkład prywatny Beneficjenta pomocy stanowi iloczyn liczby pracowników wskazanej w par. 2 ust. 1 oraz jednostkowego wkładu prywatnego i wynosi: ..... (słownie: ..... ).
4. Wysokość pomocy publicznej przypadającej na jednego uczestnika wynosi ..... (słownie: .....).<sup>2</sup> Całkowita wysokość pomocy publicznej udzielonej Beneficjentowi pomocy stanowi iloczyn liczby pracowników wskazanej w par. 2 ust. 1 oraz pomocy publicznej przypadającej na jednego uczestnika i wynosi: ..... (słownie: ..... ).
5. Opłata za szkolenie jest dokonywana przez Beneficjenta pomocy w terminie do 5 dni kalendarzowych przed datą realizacji szkolenia na podstawie faktury VAT wystawionej przez Organizatora.
6. Wpłaty wkładu prywatnego w kwocie określonej w ust. 3 należy dokonać na rachunek nr 18 1030 1508 0000 0005 0088 8539, prowadzony przez SCANIA Polska SA. W tytule przelewu należy zawrzeć datę szkolenia oraz liczbę uczestników.

<sup>1</sup> w wypadku mikro i małych przedsiębiorstw - 109,93 PLN (słownie: sto dziewięć złotych 93/100), w wypadku średnich przedsiębiorstw - 164,89 PLN (słownie: sto sześćdziesiąt cztery złote 89/100), w wypadku dużych przedsiębiorstw – 219,85 PLN (słownie: dwieście dziewięćnaście złotych 85/100).

<sup>2</sup> w wypadku mikro i małych przedsiębiorstw - 846,97 PLN (słownie: osiemset czterdzieści sześć złotych 97/100), w wypadku średnich przedsiębiorstw - 792,00 PLN (słownie: siedemset dziewięćdziesiąt dwa złote 00/100), w wypadku dużych przedsiębiorstw – 737,04 PLN (słownie: siedemset trzydzieści siedem złotych 04/100).

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

## **„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”**

### **§ 7**

1. W przypadku nie wniesienia przez Beneficjenta pomocy wkładu prywatnego w terminie do 2 dni przed datą realizacji szkolenia i/lub konieczności odwołania szkolenia z powodu nie wniesienia przez Beneficjenta pomocy wymaganego wkładu prywatnego, Organizator ma prawo obciążyć Beneficjenta pomocy karą w wysokości 100% kwoty określonej w par. 6 ust. 1 za każdego uczestnika zgłoszonego przez Beneficjenta pomocy do uczestnictwa w danym szkoleniu.
2. Beneficjent pomocy ma prawo zrezygnować z udziału w Szkoleniu SJS najpóźniej na 5 dni roboczych przed zaplanowanym terminem Szkolenia SJS. Rezygnacja wymaga złożenia oświadczenia w formie pisemnej na numer faksu: (22) 356 01 41.
3. Brak stawienia na Szkoleniu SJS jednego bądź kilku uczestników zgłoszonych przez Beneficjenta pomocy uprawnia Organizatora do obciążenia Beneficjenta pomocy karą w wysokości całkowitych kosztów realizacji szkolenia, tj. sześciokrotności kwoty określonej w par. 6 ust. 1.
4. Organizator zastrzega sobie prawo do odwołania zaplanowanego Szkolenia SJS w każdej chwili, w przypadku wystąpienia zdarzeń losowych, na które Organizator nie ma wpływu, np. choroba Instruktora, niesprawność Zestawu Drogowego SJS, przedłużające się niekorzystne warunki atmosferyczne, itp. W takim przypadku Organizator wskaże, za uprzednią zgodą Beneficjenta pomocy, inny termin realizacji szkolenia SJS.

### **§ 8**

Warunkiem umieszczenia pracownika Beneficjenta pomocy na liście uczestników i uczestnictwa w szkoleniu jest:

1. dostarczenie do Organizatora podpisanej przez Beneficjenta pomocy Umowy Szkoleniowej wraz ze wszystkimi załącznikami przed rozpoczęciem szkolenia,
2. dostarczenie do Organizatora imiennej listy uczestników szkoleń,
3. wyrażenie przez uczestników szkolenia zgody na przetwarzanie danych osobowych w celu realizacji, monitoringu i ewaluacji projektu „Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych” współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki o nr ref. UDA-POKL.02.01.01-00-400/08,
4. dokonanie wpłaty wkładu prywatnego w wysokości określonej w par. 6 ust. 3 na konto wskazane w par. 6 ust. 6.

### **§ 9**

1. Informacje przekazywane przez Organizatora uczestnikom w trakcie szkolenia SJS, wszelkie materiały szkoleniowe, jak też ćwiczenia praktyczne związane z obsługą pojazdu oraz sposobem jego eksploatacji stanowią własność intelektualną SCANIA Polska SA, Al. Katowicka 316, 05-830 Stara Wieś i nie mogą być powielane, rozpowszechniane i przekazywane innym podmiotom i osobom bez pisemnej zgody SCANIA Polska SA.

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

***„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”***

2. Nieuprawnione rozpowszechnianie informacji objętych prawami wyłącznymi Organizatora przez uczestników Szkolenia SJS może skutkować powstaniem szkody w majątku Organizatora i w konsekwencji odpowiedzialnością majątkową podmiotów za to odpowiedzialnych.

**§ 10**

Uczestnik Szkolenia SJS ponosi odpowiedzialność za wszelkie szkody powstałe w wyniku jego działań bądź zaniechań, z wyłączeniem skutków działania siły wyższej.

**§ 11**

Zmiana warunków niniejszej Umowy wymaga formy pisemnej pod rygorem nieważności.

**§ 12**

W sprawach nie uregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu Cywilnego. Sprawy wynikłe na tle niniejszej umowy rozstrzygać będzie Sąd właściwy dla siedziby Organizatora.

**§ 13**

1. Realizacja szkoleń w ramach projektu „Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych” współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki o nr ref. UDA-POKL.02.01.01-00-400/08 wiązać się będzie z przetwarzaniem danych osobowych Beneficjenta pomocy oraz pracowników Beneficjenta pomocy oddelegowanych do udziału w szkoleniach.
2. Zakres danych osobowych powierzonych do przetwarzania wyszczególniony został w Załączniku nr 7 do niniejszej Umowy.
3. Beneficjent pomocy wyraża zgodę na zbieranie i przetwarzanie podanych przez niego danych osobowych przez SCANIA Polska SA na potrzeby realizacji projektu oraz w celach promocyjno-marketingowych, związanych z prowadzoną przez firmę działalnością, zgodnie z Ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29 sierpnia 1997r.

**§ 14**

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

**„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”**

**§ 15**

Integralną część niniejszej umowy stanowią następujące załączniki:

1. Program szkolenia „Szkoła Jazdy SCANIA”;
2. Zgłoszenie udziału pracowników Beneficjenta pomocy w szkoleniu;
3. Oświadczenie uczestnika szkolenia;
4. Dokument poświadczający, że uczestnik szkolenia jest osobą zatrudnioną w przedsiębiorstwie objętym wsparciem;
5. Kserokopia dokumentu rejestrowego Beneficjenta pomocy lub inny dokument potwierdzający status przedsiębiorcy.

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(miejscowość, data)

.....  
(podpis pracodawcy – Beneficjenta pomocy)

.....  
(podpis Organizatora)

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

*„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”*

**Załącznik nr 1**

**Program szkolenia „Szkoła Jazdy SCANIA”**

Sesja szkolenia „Szkoła Jazdy SCANIA” trwa 8 godzin (w godz. 8:00–16:00) i obejmuje wykłady teoretyczne oraz ćwiczenia praktyczne z zakresu optymalizacji prowadzenia i obsługi Zestawu Drogowego.

**Program szkolenia:**

- |   |          |
|---|----------|
| • Część teoretyczna I - zapoznania się z celami i programem szkolenia | 30 min.  |
| • Ćwiczenia praktyczne – Jazda testowa I                              | 120 min. |
| • Przerwa kawowa  | 10 min.  |
| • Omówienie wyników jazdy I   | 60 min.  |
| • Część teoretyczna II – video „Efektywna jazda” i teoria jazdy       | 60 min.  |
| • Lunch   | 20 min.  |
| • Ćwiczenia praktyczne – Jazda testowa II                             | 120 min. |
| • Przerwa kawowa  | 10 min.  |
| • Ocena wyników i zakończenie szkolenia                               | 50 min.  |

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

**„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”**

**Załącznik nr 2**

**Zgłoszenie udziału w szkoleniu „Szkoła Jazdy SCANIA”.**

Na podstawie treści zgłoszenia zawarta zostanie Umowa Szkoleniowa. Po zgłoszeniu udziału, które jest równoznaczne z akceptacją warunków Umowy Szkoleniowej SCANIA Polska SA ustali terminy przeprowadzenia sesji szkoleniowej w porozumieniu z Beneficjentem pomocy.

SCANIA Polska SA wystawi zgłaszającemu fakturę VAT zgodnie z liczbą osób zgłoszoną przez Beneficjenta pomocy.

<b>BENEFICJENT POMOCY</b>	
Nazwa firmy	
NIP	
REGON	
Pełny adres	
Telefon, tel. komórkowy, faks	
E-mail	
Osoba kontaktowa	

<b>Status firmy<sup>1</sup></b>	
mikroprzedsiębiorstwo	
małe przedsiębiorstwo	
średnie przedsiębiorstwo	
duże przedsiębiorstwo	

**Liczba zgłaszanych pracowników: .....**

Oświadczam, że jesteśmy płatnikiem podatku od towarów i usług i posiadamy numer identyfikacyjny NIP ..... Jednocześnie informuję, że jesteśmy uprawnieni do wystawiania i otrzymywania faktur VAT.

Oświadczam, iż otrzymałem oraz zapoznałem się z treścią Umowy Szkoleniowej, w tym załączników 1, 3, 4, 6 oraz 7, które stanowią integralną część Umowy Szkoleniowej.

.....  
Miejscowość i data

.....  
Pieczęć Podpis osoby upoważnionej

Zamówienia prosimy przesłać na nr fax: + 48 22 356 01 51 lub na adres e-mail: [szkolajazdy@scania.pl](mailto:szkolajazdy@scania.pl)  
W przypadku pytań, prosimy o kontakt pod nr telefonów: + 48 602 317 118, + 48 22 356 01 52

<sup>1</sup> zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 70/2001 z dnia 12 stycznia 2001 r. w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE w odniesieniu do pomocy państwa dla małych i średnich przedsiębiorstw (Dz. Urz. WE L 10 z 13.01.2001, str. 33, z późn. zm.)

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*

**„Szkoła Jazdy SCANIA - Podniesienie kwalifikacji kierowców samochodów ciężarowych”**

**Załącznik nr 3**

**OŚWIADCZENIE UCZESTNIKA SZKOLENIA SZKOŁA JAZDY SCANIA**

Ja, niżej podpisany ....., zamieszkały w ....., legitymujący się dowodem osobistym serii ..... numer ..... wydanym przez ..... niniejszym oświadczam, że:

1. posiadam prawo jazdy kategorii ....., seria .....numer ....., wydane przez ..... w dniu ....., ważne bezterminowo/terminowo do dnia .....\*,
2. nie znajduję się w stanie nietrzeźwości, w stanie po spożyciu alkoholu lub innych środków ograniczających sprawność psychomotoryczną tj. w szczególności leków, środków psychotropowych, stymulujących, itp.,
3. zobowiązuję się pokryć wszelkie szkody wyrządzone SCANIA Polska SA z siedzibą w Starej Wsi lub osobom trzecim, wskutek używania przeze mnie w dniu dzisiejszym pojazdu SCANIA o numerze rejestracyjnym ..... w celu odbycia jazdy szkoleniowej, o ile szkody te nie zostaną pokryte przez zakład ubezpieczeń w terminie 30 dni od dnia zgłoszenia szkody, w ramach ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej lub dowolnego ubezpieczenia auto-casco zawartych dla danego pojazdu, bez względu na przyczynę wstrzymania bądź odmowy wypłaty odszkodowania przez zakład ubezpieczeń,
4. zapoznałem się z programem szkolenia „Szkoła Jazdy SCANIA” oraz zobowiązuje się stosować do wiążących poleceń Instruktora w trakcie szkolenia „Szkoła Jazdy SCANIA”,
5. [wyrażam/nie wyrażam]\* zgodę na zbieranie i przetwarzanie moich danych osobowych przez SCANIA Polska SA z siedzibą w Starej Wsi przy Al. Katowickiej 316 w celach promocyjno-marketingowych, związanych z prowadzoną przez firmę działalnością zgodnie z Ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29 sierpnia 1997r.; zostałem poinformowany, że podanie danych osobowych jest dobrowolne oraz że przysługuje mi prawo wglądu do moich danych, ich poprawiania i kontroli ich przetwarzania.

.....  
Miejscowość, data, podpis

\* niepotrzebne skreślić

*Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości*